

# La Cistèrniga



*Fiestas Patronales Ntra. Sra. del Carmen  
del 12 al 17 de Julio 2018*

**PINTURA DECORATIVA, APLICACIONES  
Y TRATAMIENTOS INDUSTRIALES**



**[www.pinturasbroch.com](http://www.pinturasbroch.com)**

C/ Cromo, 10 · (Pgno. S. Cristobal)  
Tel. 983 30 14 00 · Fax. 983 30 14 92  
VALLADOLID  
[info@pinturasbroch.com](mailto:info@pinturasbroch.com)

# Saludo del Alcalde



Queridos vecinos, amigos y visitantes:

Un año más volvemos a encontrarnos en estas fechas tan señaladas, con motivo de la celebración de las Fiestas Patronales en honor a la Virgen del Carmen.

Me gustaría destacar que el concepto de fiesta está asociado a la diversión y el regocijo, más allá del evento en sí mismo, ya que es una de las acciones colectivas que los grupos humanos realizan con mayor frecuencia y que entraña muchas formas de sociabilidad, creando un ambiente nuevo al romper la rutina diaria y al mismo tiempo una intensificación de la vida, permitiendo construir escenarios donde se manifiesta la alegría, el baile o la música, dando una mayor luminosidad a los espacios y lugares donde se desarrolla, fortaleciendo la idea de comunidad participativa, cuyos encuentros pueden conllevar nostalgia de la infancia producida por la primera fiesta vivida, lo que la convierte a su vez en una tradición cultural, cuyo disfrute y entretenimiento ayudan a mejorar la calidad de vida del ser humano, al dejar aparcados los problemas cotidianos, aunque sea por un breve espacio de tiempo.

Todos y todas somos protagonistas de estas fiestas, por lo que os pido que salgáis por las calles del municipio, participando activamente en los actos que con tanta ilusión se han programado desde la Concejalía y la Comisión de Festejos, sintiéndonos orgullosos de nuestro pueblo y de nuestra gente, acogiendo y contagiando la alegría a quienes nos visitan.

Quiero dar las gracias a todos los colectivos, sin los cuales, estos días nos serían los mismos, como a las peñas con sus disfraces y colorido, a los vigilantes municipales y los operarios de limpieza, que con su trabajo facilitan el buen desarrollo de las actividades y festejos.

No quiero olvidarme de quienes estarán ausentes, esperando que en el futuro puedan acompañarnos, enviando también un cariñoso saludo a las familias que hayan perdido a un ser querido y no puedan compartir con ellos estos días.

Felices Fiestas del Carmen

MARIANO SUÁREZ COLOMO

# Sumario

Saluda del alcalde	3
Saluda de la Comisión de Festejos	5
Pre fiestas	6
Fiestas	8
Autobuses	16
Normas de los encierros y actos taurinos	21
Normas de la mojada	26
Normas para los fuegos artificiales	28

Fotografías: Julia Serrano  
Portada: XXV aniversario de la Peña  
Revés

Edita: Ayuntamiento de La Cistérniga  
DL: VA 452-2014

  
Editorial MIC  
Tel.: 902 271 902  
[www.editorialmic.com](http://www.editorialmic.com)

La comisión de festejos se reserva el derecho de modificar el horario establecido en el programa, incluso algún acto o bien suspenderlo si las circunstancias o imponderables que se presenten así lo exigieran.



Ayuntamiento de La Cistérniga

## *Saluda de la Comisión de Festejos*

¡Como dice la expresión, anda que no ha llovido desde la última vez! y nunca mejor dicho... Pero por fin están aquí las Fiestas Patronales de Nuestra Señora del Carmen. Una espera que como todos los años merece la pena.

Nosotros, la comisión de festejos, hemos trabajado duro durante este año para presentaros unas fiestas que esperamos que sean mejores que en años anteriores, porque en eso consiste nuestro trabajo y esfuerzo, en mejorar para que los habitantes de La Cistérniga tengan unas celebraciones a la altura de este gran pueblo.

Han sido muchos meses de preparación, organización y puesta en marcha de numerosas actividades, dirigidas a todos los públicos y en las que esperamos contar con vuestra presencia para que las disfrutéis como nunca. Porque todo esto es por vosotros y para vosotros.

Rogamos comprensión si algo no saliese como estaba previsto y que nos hagáis llegar vuestras propuestas de mejora y sugerencias para que podamos seguir mejorando en el futuro.

Por último, cabe recordar que estos días deben ser un ejemplo de convivencia y respeto para disfrutar juntos de las fiestas, como una hermandad.

¡Felices Fiestas! ¡Viva La Cistérniga! y ¡Viva la Virgen del Carmen!

# Pre fiestas

*Viernes 6 de Julio*

AVENIDA REAL Y GONZÁLEZ SILVA.

**20:00h.**

**Inauguración de la Feria de Día.**

PLAZA MAYOR.

**22:00h.**

**CAÑONEROS EN CONCIERTO**

A continuación, DISCO-MOVIL TRINITY.

Patrocinada por los hosteleros que instalan barras y casetas en la Feria de Día.

*Sábado 7 de Julio*

CENTRO SOCIAL POLIVALENTE

**16:00h.**

**FINAL TORNEO DE MUS.**



PLAZA MAYOR.

**22:00h.**

**MACRODISCO SHAMBALA.**

*Domingo 8 de Julio*

PLAZA MAYOR.

**20:30h.**

**DESFILE DE DISFRACES**

**INFANTILES**, (inscripciones media hora antes), animado por La Patrulla canina y **DISCO MOVIDA PERFIL**

Organiza: Comisión de Festejos  
Patrocinada por los hosteleros que instalan barras y casetas en la Feria de día.





Santa Teresita  
RESIDENCIA



## Residencia de personas mayores en La Cistèrniga

Todo nuestra personal est a disposición de las familias y de los residentes para proporcionarles todo el **apoyo** que necesiten. Nuestro objetivo es crear un **entorno agradable, saludable y seguro** en el que se fomente la **autonomía de los residentes** así como su **bienestar** y su **felicidad**.

Premio  
a la excelencia  
2017



Premio  
Empresario Joven  
2006

## Centro de estancias diurnas

Ofrecemos un servicio social y sanitario de **apoyo a la familia**, por medio de nuestro **centro de estancias diurnas**, en el que asistimos de manera integral a las personas mayores afectadas de diferentes grados de **dependencia**.

[www.residenciasantateresita.es](http://www.residenciasantateresita.es)

Tlfn. 983 403 428

Av. Diego de Velazquez, 5 · 47193 La Cistèrniga (Valladolid)  
[info@residenciasantateresita.es](mailto:info@residenciasantateresita.es)



# Programa

*Fiestas del 12 al 17 de julio 2018*

*Jueves 12 de julio*

PARQUE DEL BURRO PLATERO

**20:30h.**

**DESFILE DE PEÑAS** amenizado por La Charanga "La Nota" (se ruega respetar el espacio de los músicos y sus instrumentos) Se premiará con jamón, queso y chorizo a las peñas que más animen el desfile ya sea con carrozas, maquillaje, pancartas, vestuario, accesorios, etc. No se valorará a ninguna peña que durante el desfile y pregón derrame líquidos y destroce los accesorios de su atuendo. **ESTE AÑO PARA PARTICIPAR ES NECESARIA INSCRIPCIÓN PREVIA.** (En La Casa de Cultura)

Seguidamente desde el balcón del Ayuntamiento, **PREGÓN** a cargo de **Alberto Alonso Zumel**, director de La Banda Municipal de Música de La Cistèrniga y **CHUPINAZO** de fiesta.

PLAZA MAYOR.

**23:00h.**

**MACRO DISCO EVOLUCIÓN.**



*Viernes 13 de julio*

PLAZA MAYOR.

**18:00h.**

**CONCURSO CREATIVO DE TORTILLAS DE PATATA.**

Se presentarán en platos de usar y tirar, no se devolverá ninguna tortilla, a la finalización del certamen se compartirán con el público.

Organizan: Peñas Que no falte y Revés.



**19:00h.**

**CONCURSO DE LIMONADA PARA PEÑAS.**

Organizan: Las peñas Que no falte y El Polvorín. (Inscripciones a las 18:30h).





Porque estas fiestas sean...

Una  
Historia  
Diferente



Peñañuel  
**COMERDIST**  
Vinos y Licores

Estrella Galicia  recomienda un consumo responsable

# Programa

LATERAL DEL FRONTON MUNICIPAL

**19:30h.**

**BARRILADA X ANIVERSARIO PEÑA  
"QUE NO FALTE".**

Al estilo tradicional de la Villa con juegos populares y ambientación hawaiana.

CAMINO DE LAS YESERAS.

**21:00h.**

**1ª SUELTA TRADICIONAL AL ESTILO  
DE LA VILLA POR LAS CALLES DEL  
MUNICIPIO, HASTA LA PLAZA DE  
TOROS DONDE CONTINUARÁ EL  
FESTEJO.**

(Las normas a respetar en los encierros se adjuntan al final del programa).

Se soltarán novillos desde el camión llegando hasta la plaza de toros donde se procederá a una nueva suelta en conjunto con los cabestros.

PLAZA MAYOR.

**22:00h.**

**ORQUESTA VULKANO SHOW**

**00:30h.**

**ORQUESTA VULKANO SHOW**

Seguidamente **DISCOMOVIDA STAR  
NIGHT**

*Sábado 14 de julio*

CAMINO DE LAS YESERAS.

**09:00h.**

**2ª SUELTA TRADICIONAL AL ESTILO  
DE LA VILLA POR LAS CALLES DEL  
MUNICIPIO, HASTA LA PLAZA DE**

**TOROS DONDE CONTINUARÁ EL  
FESTEJO.**

(Las normas a respetar en los encierros se adjuntan al final del programa)

Se soltarán novillos desde el camión llegando hasta la plaza de toros donde continuara el festejo.

ZONA DE LAS CASETAS DE LAS PEÑAS

**18:00h.**

**X ANIVERSARIO DE LA PEÑA EL  
DESMADRE.**

Barrilada, acompañada con juegos, ambientados con agua, organizan peña El Desmadre y Peña Que no Falte

PLAZA MAYOR

**18:30h.**

**CONCURSO DE POSTRES.**

Se presentarán en platos de usar y tirar, no se devolverá ningún postre, a la finalización del certamen se compartirán con el público. (Inscripciones media hora antes) Organizan: Las peñas Revés y DGT.

CALLE CASTILLEJO

**22:00h.**

**DIVERTIMIENTO FOLK EN  
CONCIERTO.**

PLAZA MAYOR

**00:30h.**

**ORQUESTA LA MUNDIAL.**

**03:00h.**

**ORQUESTA LA MUNDIAL.**



# PSICO- TÉCNICOS DELICIAS.

RENUEVA  
TU CARNET DE  
CONDUCIR POR

36€

\* Tasas de Tráfico  
no incluidas



Sin ir a tráfico,  
en el momento  
y sin foto



OK

C/ Embajadores 14, 47013 Valladolid  
Tel.: 983 346 727

En colaboración con:



# Programa

## *Domingo 15 de julio*

CAMINO DE LAS YESERAS.

**09:00h.**

**3ª SUELTA TRADICIONAL AL ESTILO DE LA VILLA POR LAS CALLES DEL MUNICIPIO, HASTA LA PLAZA DE TOROS DONDE CONTINUARÁ EL FESTEJO.**

(Las normas a respetar en los encierros se adjuntan al final del programa)  
Se soltarán novillos desde el camión llegando hasta la plaza de toros donde se procederá a una nueva suelta en conjunto con los cabestros.



CAMPO DE FÚTBOL DEL ÁNGULO.

**10:00h.**

**CONCURSO DE TIRO AL PLATO.**

(inscripciones en el momento, plazas limitadas)

Organiza.: Peña Empeñados.

POLIDEPORTIVO MUNICIPAL

**18:00 a 22:00h.**

**PARQUE INFANTIL.**

LATERAL DEL FRONTÓN MUNICIPAL.

**18:30h.**

**CONCURSO DEL HUEVO** (a partir de 12 años) se organizará una edición infantil simultánea para menores de 12 años. Y **CONCURSO DEL VINO** (mayores de 18 años) inscripciones media hora antes.

Organizan: Peñas DGT, Cencerro y El Rodeo.

PLAZA MAYOR.

**22:00h.**

**MANDALA MACRO-SHOW**

## *Lunes 16 de julio*

PARROQUIA DE "SAN ILDEFONSO".

**12:30h.**

**MISA EN HONOR DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.**



Seguidamente **PROCESIÓN** amenizada por "Dulzaineros y Redoblantes".



# lupa

Tus Vecinos de Confianza

## LA CISTÉRNIGA

C/ La Fragua, 22

HORARIO

Lunes a sábado de 9 a 21:30 h.

Domingo (horno y prensa) de 9 a 15 h.



**Calidad**  
al mejor precio

variedad  
**frescura**  
compromiso

[lupa.com](http://lupa.com)



# Programa

AVDA REAL N.º 6

**20:00h.**

**XXV ANIVERSARIO DE LA PEÑA REVÉS.**

LOKOMOTORES ELECTROCHARANGA  
(Patrocinado y organizado por la peña Revés, Plan B Gastro Bar y Café & Copas Carpe Diem).

CAMINO DE LAS YESERAS.

**20:30h.**

**ENCIERRO SIMULADO INFANTIL.**

En el recorrido del encierro. Organizan: Peña el Kapote, Desmadre, Cencerro y DGT.



PLAZA MAYOR

**22:00h.**

**ORQUESTA LA HUELLA**

ALREDEDORES DE "LA JICARILLA".

**00:00h.**

**FUEGOS ARTIFICIALES.**

**00:30h.**

**ORQUESTA LA HUELLA.**

*Martes 17 de julio*

**DIA DE LA RESAKA**

PARQUE DEL CERCADO.

**12:30 a 13:30h.**

**MOJADA.**

PARQUE DE VALERIANO OROBON  
(CHOPERA)

**20:30h.**

**MERIENDA POPULAR.**

PLAZA MAYOR.

**22:00h.**

**DISCOMOVIDA STAR NIGHT**



# MULTIASISTENCIA HOGAR VALLEJO C.B.

- REPARACIONES •
- REFORMAS •
- ASISTENCIAS •

HOGARES  
COMUNIDADES  
LOCALES

PÍDENOS  
PRESUPUESTO

Tfno. 983 403 451  
Móvil Ctl. 626 736 904  
Urgencias. 609 841 206

C/ González Silva, 14  
47933 LA CISTÉRNIGA  
VALLADOLID

Agradecemos y deseamos  
felices fiestas a todos  
los vecinos que han depositado  
su confianza en nosotros



*La importancia  
de un apoyo  
integrador*

Disponemos de los mejores recursos psicoeducativos para ayudar a tu hijo a solucionar sus problemas de integración al medio social, escolar y familiar, con la mayor efectividad.

Sólo un diagnóstico riguroso y preciso de las necesidades de tu hijo garantiza una adecuada intervención profesional.

Confía al especialista el desarrollo y bienestar psicológico y educativo, futuro de aquellos que más lo necesitan hoy. Tu hijo va a mejorar.

Encontrarás todo el apoyo y las soluciones especializadas que ahora estás buscando...



## ESPECIALISTA EN

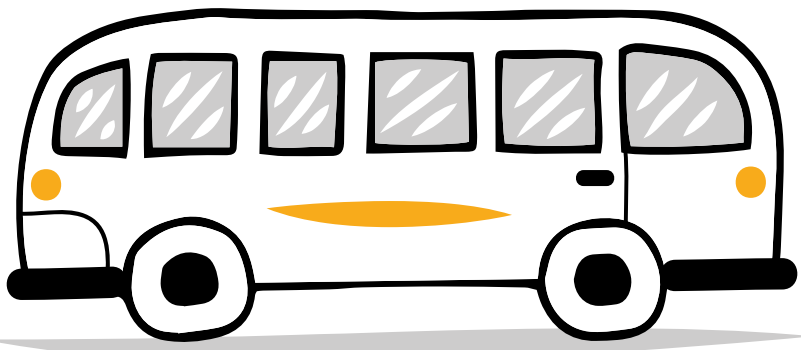
TEA y Asperger · Déficit de atención · Hiperactividad  
Apoyo escolar · Trastornos de conducta · Actitud desafiante  
Habilidades sociales · Inteligencia emocional  
Comunicación · Inclusión social



C/ Lagar, 4 - local - 47193 La Cistérniga, Valladolid - Tel. 655 933 146 - paulacuadraroman@gmail.com

# Autobuses

**Del 3 al 19 de Julio (ambos inclusive) el autobús urbano variará su recorrido. Las paradas C/ San Cristobal y Plaza Mayor, quedarán suprimidas, se mantienen el resto de paradas normalizadas y se habilitan nuevas paradas provisionales a lo largo de la Avenida de Soria.**





# GUARDERÍA



Calle LAGUNA, Nº 18 983 40 26 07  
LA CISTÉRNIGA 630 26 66 76

- De 6:30 a 21:00
  - Matrícula abierta todo el año
  - Comida casera
  - Inglés y francés
  - Horarios adaptables
  - Desde 130€ /mes
- [www.nubedecolores.es](http://www.nubedecolores.es)

**MATRÍCULA GRATUITA**  
hasta agosto 2017  
y **DESCUENTOS ESPECIALES**  
Tickets y Bonos de empresas

**Tu GUARDERÍA con MÁS de 250m<sup>2</sup> Para aprender jugando**

Para celebrar nuestro 1<sup>er</sup> año juntos, os regalamos la matrícula para este año



**GRATIS!**  
Pañales,  
toallitas y  
almuerzo

y además:  
la cigüeña de nube de colores está con tu buena nueva y te trae hasta 6 meses de biberones

# CLÍNICA DE FISIOTERAPIA RÍOS DE VIDA

Noelia Ríos Boyano col nº 1291

Nº de Registro: 47-C22-0055

¡NO JUEGUES CON TU SALUD, DÉJALA EN MANOS DE VERDADEROS PROFESIONALES TITULADOS!

## MASAJE TERAPEÚTICO

- Contracturas
- Cervicalgias
- Lumbalgias

## LESIONES DEPORTIVAS

- Esguinces
- Tendinitis
- Sobrecargas musculares
- Vendaje Funcional
- Kinesiotaping

## LESIONES NEUROLÓGICAS

- Hemiplejias

## ACUPUNTURA

- Tratamiento de dolor agudo y crónico.
- Stress, Migrañas, Dejar de fumar, Adelgazar, Ciáticas...

## ELECTROTERAPIA

## ULTRASONIDOS

## TERMOTERAPIA

- PARAFANGO
- PARAFINA
- VIBROTERAPIA

**Felices fiestas**

C/ LAGUNA 38, Bajo · 47193 LA CISTÉRNIGA

CITAS: 983 40 18 24 - 696 46 69 35 · Aprovechate de nuestros descuentos y promociones



PLAN RECTOR DE BIODIVERSIDAD



### ÁRIDOS SANZ S.L. Sociedad Unipersonal

**Domicilio:**  
Carretera de Segovia Km. 188,8  
Apartado de Correos nº 12  
47193 CISTERNIGA (VALLADOLID)  
Tel. Oficina 98 340 1068  
Fax. 98 340 1346  
Tel. Planta (Pedidos) 98 340 1085

**Oficina Central:**  
Príncipe de Vergara, 43  
28001 Madrid  
Tel. 91 578 6400  
Fax. 91 575 0914



PLAN RECTOR DE BIODIVERSIDAD

Pintura y Decoración  
**CESAR**

Les deseamos unas  
Felices Fiestas

C/ Castillejo, 4 - 2º LL • ☎ 630 023 640



agua mineral natural



[www.montevital.es](http://www.montevital.es)

...y nuestros vinos

**LOMAS VERDES**

Roble



Crianza



Vino de  
Pesquera  
de Duero

DISTRIBUIDOR DE ZONA: PROISIAN • Teléfono: 606 967 106 / 609 38 62 47



**SUITE MÓVIL**

VISTE TU SMARTPHONE

**OS DESEA  
FELICES FIESTAS!**

Personalización y Diseño
Protectores de pantalla
Fundas & Carcasas (altes de referencia)
Tablet
Accesorios Oficiales
Gadgets (Smartwatch, pulseras...)
Alquiler de Móviles



**SUITE MÓVIL**

**Avda. Palencia 4  
VALLADOLID**



**Yoigo**

**Torrecilla**

**OS DESEA  
FELICES FIESTAS!**

**Yoigo**  
torrecilla

C/ Torrecilla, 14  
47003 - VALLADOLID  
983 111 613



**Excavaciones**  
**ROALSANZ, S.L.**

Excavaciones  
Trabajos y reformas de albañilería  
Hormigón impreso y pulido  
Desbroce con brazo o máquina  
Desbroce de fincas con árboles  
Desbroce pequeño  
Desbroce de cunetas  
con desbrozadora de 1,5 Mts.

C/ Castillejos, 2 - 1º I - 47193 La Cistèrniga, Valladolid  
☎ 983 40 14 64 - 629 07 75 46

# Normas de los encierros y actos taurinos

1. Si deseas participar en estos actos, antes de los mismos, **no debes ingerir bebidas alcohólicas ni comidas copiosas.**
2. Haz el recorrido del encierro y **elige la zona que mejor se adapte a tus posibilidades.** Memoriza las zonas de escapatoria y donde están los servicios sanitarios.
3. Permanece **atento a los cohetes** que lanza la organización, **que indican si hay alguna res** en el recorrido. Tres cohetes indicarán el inicio del encierro. Se soltarán novillos desde el camión llegando hasta la plaza de toros donde se procederá a una nueva suelta en conjunto con los cabestros.
4. Las **tanqueras** son **zonas de escapatoria** de los corredores, **no permanezcas subido a ellas.**
5. Respeta al toro, también es el protagonista de la fiesta. No utilices palos u otros objetos contra el ganado, es muy peligroso.
6. Queda terminantemente **prohibida** la participación de **menores de 18 años** en los actos.
7. Queda **prohibido aparcar dos horas antes del encierro** en el recorrido de éste.
8. Los Vigilantes Municipales, La Guardia Civil, Cruz Roja están para ayudarte, **colabora con ellos.**
9. El Ayuntamiento se reserva el derecho de modificar lo que estime conveniente de los actos taurinos.



## ASOCIACIÓN DE EMPRESARIOS

Por un vínculo entre empresarios del Polígono de la Mora  
y el Ayuntamiento de La Cisterniga.  
Todos saldremos ganando

*Felices  
Fiestas 2018!*

Teléfono: 983 40 32 60 • [asociacionlamora@gmail.com](mailto:asociacionlamora@gmail.com)



VENTA DE MATERIAL PARA CERCADOS  
INSTALACIÓN DE CERRAMIENTOS METÁLICOS  
INSTALACIONES DEPORTIVAS  
CERCADOS INDUSTRIALES, GANADEROS Y RESIDENCIALES

Avda. Los Álamos, parc 24, nave 5 · Polig La Mora · La Cisterniga · Valladolid · T. 983 40 14 77  
[cercaolid@cercaolid.es](mailto:cercaolid@cercaolid.es) · [www.cercaolid.es](http://www.cercaolid.es)

DESCUBRE EL CARTEL MÁS RENTABLE PARA TU NEGOCIO  
EN LAS MEJORES UBICACIONES DE LA CÍSTERNIGA Y EN OTROS 20 MUNICIPIOS

**VERTICAL  
PUBLICITARIA**

WWW.VERTICALPUBLICITARIA.ES  
PRSO DE ZORILLA, 342 - VALLADOLID  
**983 20 10 94**

AGENCIA DE ANUNCIOS A LO GRANDE EN VALLAS Y POSTES URBANOS

# ESCALANTE

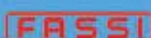
CARROGERIAS Y VOLQUETES



C/ ENCINA N°7 PARCELA 1 - 47162  
(POL. EL BRIZO) ALDEAMAYOR (VA)

TELF. 983 528 069

info@escalantest.com www.escalantest.com



FABRICACIÓN Y TRANSFORMACIONES DE VEHÍCULOS INDUSTRIALES



*Pinturas*

## PINTURAS LEONOR DECORACIÓN

Especialistas en alta decoración, **somos profesionales.**

Realizamos todas las técnicas decorativas.

Trabajos de pintura en **comunidades, locales y particulares.**

Realizamos **empapelados.**

Tenemos un equipo de técnicos especializados en pintar, tanto en **edificios públicos** como en **empresas privadas**: empresas que necesitan que su oficina esté lista al día siguiente.

**Presupuesto sin compromiso.**



más de 25 años

PINTURAS LEONOR  
DECORACIÓN

TFNOS: 983 401 923

655 474 505

pinturasleonor@hotmail.com

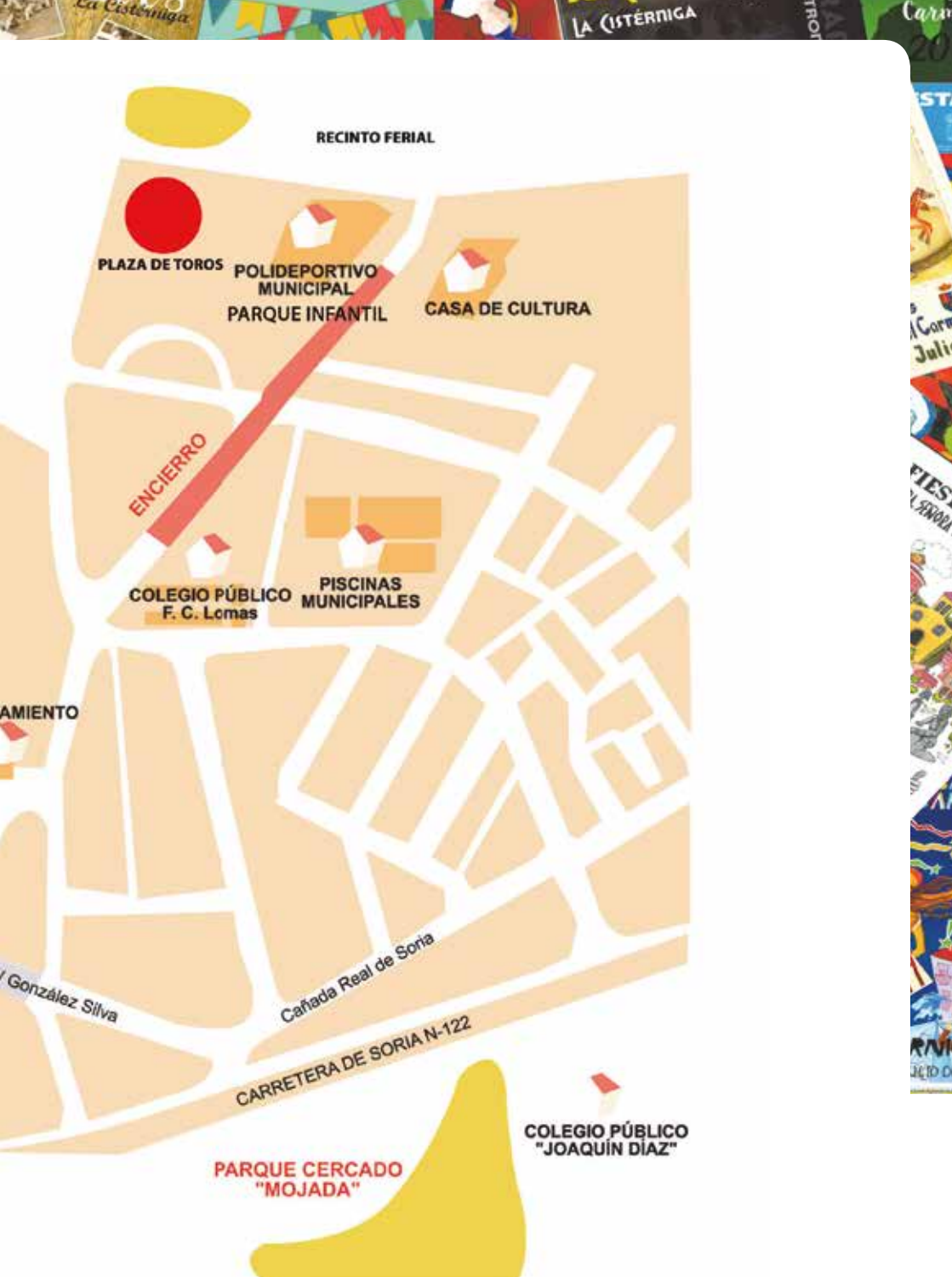


**FUEGOS  
ARTIFICIALES**  
La Jicarilla



EST  
EST  
RO  
S  
CI  
ISTI  
12  
LIO  
CH  
s Pa  
ora  
De  
de jul





RECINTO FERIAL

PLAZA DE TOROS

POLIDEPORTIVO MUNICIPAL  
PARQUE INFANTIL

CASA DE CULTURA

ENCIERRO

COLEGIO PÚBLICO  
F. C. Lomas

PISCINAS  
MUNICIPALES

AMIENTO

González Silva

Cañada Real de Soria

CARRETERA DE SORIA N-122

PARQUE CERCADO  
"MOJADA"

COLEGIO PÚBLICO  
"JOAQUÍN DÍAZ"

# Normas de la Mojada

El lugar establecido para la actividad es el **Parque del Cercado** de 12:30 a 13:30 horas, por lo que la gente que transite por el lugar y a la hora programada podrá verse afectada. Se recomienda no circular por el mismo a quien no desee participar en esta actividad. Rogamos se respete el lugar y el horario para evitar posibles enfrentamientos.

*Para todos los concursos y juegos que se desarrollen en el Programa de Fiestas será necesario un mínimo de 10 participantes/peñas para su realización.*





- Rótulos y **Luminosos**
- **Plásticos, Neón, Vinilo, Led**
- Letras corpóreas de acero, **chapa, pvc, etc.**
- Rotulación de Vehículos

C/ Haya Nº 12

Pol. Ing. La Mora

La Cistérniga (Valladolid)

Tel. 983 40 31 50

Fax. 983 40 31 51

[luminosos@smarotulos.com](mailto:luminosos@smarotulos.com)



**LIMPIEZAS  
BLANLOR**

**Comunidades Empresas  
Oficinas, Limpiezas  
Generales, etc...**

C/ Oxígeno Nº35 Nave B  
Polígono San Cristóbal - Valladolid

**Pide tu presupuesto  
Tel. 639 468 933**

# Normas para los fuegos artificiales

- El espectáculo tendrá lugar a las 23.58 horas de día 16 de julio de 2018
- Los fuegos artificiales pueden ser peligrosos si no se siguen las medidas de seguridad.
- Es conveniente acudir con la antelación suficiente, por lo menos unos 15 minutos antes.
- Deben obedecerse las instrucciones del personal de seguridad y organización y respetar las barreras de seguridad. No hay que acercarse al lugar desde donde se están lanzando los fuegos. De hecho, la mejor vista de los fuegos artificiales es a 200 metros de distancia o mucho más allá.
- En el caso de acudir con niños pequeños (no llevar nunca bebés con carritos, etc.) es conveniente llegar pronto para situarlos junto a la barrera de seguridad para una mayor comodidad.
- En caso de sentirse mal (lipotimias, mareos) o sufrir alguna herida durante el espectáculo, acudir a los miembros de Asistencia Sanitaria que se sitúan dentro del recinto y a lo largo de la barrera de seguridad.
- Durante el disparo de los fuegos artificiales es bastante frecuente, si estamos situados en la dirección del viento, que caigan restos de ceniza. En caso de introducirse

en los ojos, conviene enjuagarse con agua abundante y no restregarse.

- Aunque es raro que ocurra, si un artificio pirotécnico cae al suelo sin explotar cerca de ti, no se debe tocar, ni empujarlo con el pie (ya que se puede reactivar y explosionar). Hay que avisar inmediatamente a personal de seguridad: Guardia Civil, Vigilantes Municipales, Bomberos. **Nunca lo manipules.**

Dejar las mascotas en casa porque tienen los oídos sumamente sensibles a las explosiones y suelen ser muy desagradables para ellos, en especial para los perros.

Se evitará circular y aparcar vehículos en las proximidades. Ningún vehículo dificultará el paso de los servicios de emergencia.

En caso de alarma, los Servicios Municipales y los Vigilantes Municipales presentes en la zona cuyo responsable es el Alcalde de La Cisterniga D. Mariano Suárez Colómo delegado en la persona de D. Segundo Álvarez Sanz serán los encargados de coordinar las actuaciones a seguir en una situación de emergencia

**La comisión de festejos se reserva el derecho de modificar el horario establecido en el programa, incluso algún acto o bien suspenderlo si las circunstancias o imponderables que se presenten así lo exigieran.**

# FELICES FIESTAS

# 45<sup>o</sup>

ANIVERSARIO  
1972-2017  
#lomasencarne

## HERMI<sup>®</sup>

LA CARNE DE CONEJO



Javier G. Peña  
Top Chef



Todo lo  
que puedas  
IMAGINAR

Rodrigo Velasco 652 862 467

Ángel López 666 670 230

C/ Laguna, 36 - 1º A • LA CISTÉRNIGA

# R.P. PINTURAS

Papel pintado  
Alisado de gotelé  
Alta decoración  
Suelos laminados  
Vinilos  
Fachadas

[www.rppinturas.es](http://www.rppinturas.es)

[info@rppinturas.es](mailto:info@rppinturas.es)



Trabajos para comunidades



## **Ayuntamiento de La Cistèrniga**

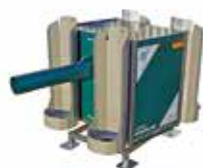
Comercial  
**GRANDE**

Obtén el mejor  
rendimiento y protege tu  
cultivo de la helada con  
el Gas de Repsol y  
Comercial Grande



**REPSOL**

*Inventemos el futuro*



FrostGuard  
Protección máxima 1 hectárea



Frostbuster  
Protección máxima 8 hectáreas

## Disfruta de todas sus ventajas

- ▶ Quemador completamente nuevo y patentado que reduce drásticamente el consumo de gas y aumenta la autonomía en varias horas de los equipos.
- ▶ Los fertilizantes no son arrastrados (como ocurre con el riego por aspersión).
- ▶ Funciona en caso de helada por radiación y helada por advección.
- ▶ Ideales para la utilización en cultivos de frutales, viñedos e invernaderos.
- ▶ Disponen de autonomía para funcionar toda la noche.
- ▶ Flexibilidad de utilización: desplazamiento sencillo.
- ▶ Rápida amortización de la inversión por la mejora de la productividad.
- ▶ Control automático de la temperatura.

*En Repsol nos ocupamos de todo*  
**El Gas de Repsol es una energía rápida, cómoda y  
de fácil instalación y mantenimiento**



**CHELSEA**  
School of **English**



**Inglés**  
para todas  
las edades

- Trinity GESE todos los niveles
- Cambridge B1, B2 y C1
- Cursos de iniciación
- Conversación
- Cursos intensivos para adultos
- Clases de Inglés de preparación para selectividad

C/ Castillejo nº 4 · LA CISTÉRNIGA · Móvil 655 131 524  
school.cisterniga@gmail.com